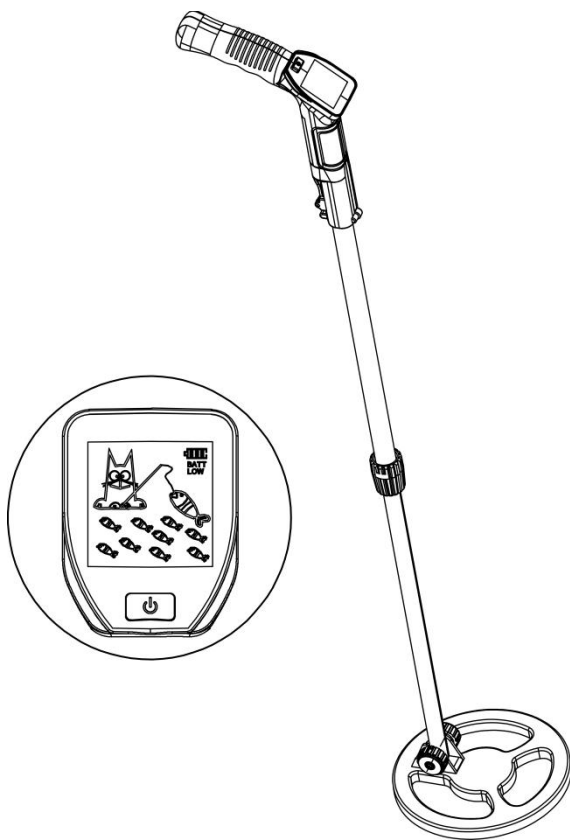


English

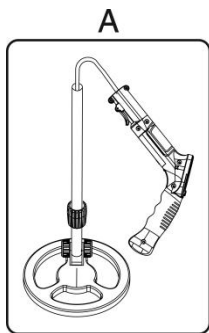
Raddy MD65K User Manual

Kids Metal Detector

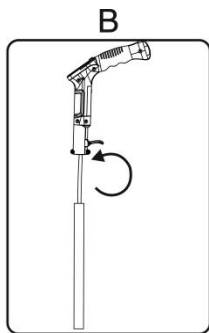


RoHS CE FC

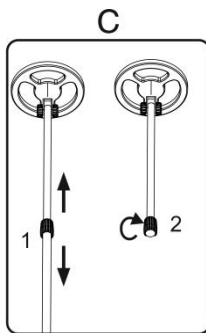
Assembly Instructions:



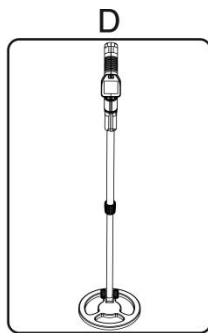
A. Identify the 2 main parts



B. Insert the rod and secure it with the rotation lock.



C. 1. Extend the stem to the desired length.
2. Tighten the lock nut by turning it counter-clockwise.



D. Assembly complete — the detector is ready to use.

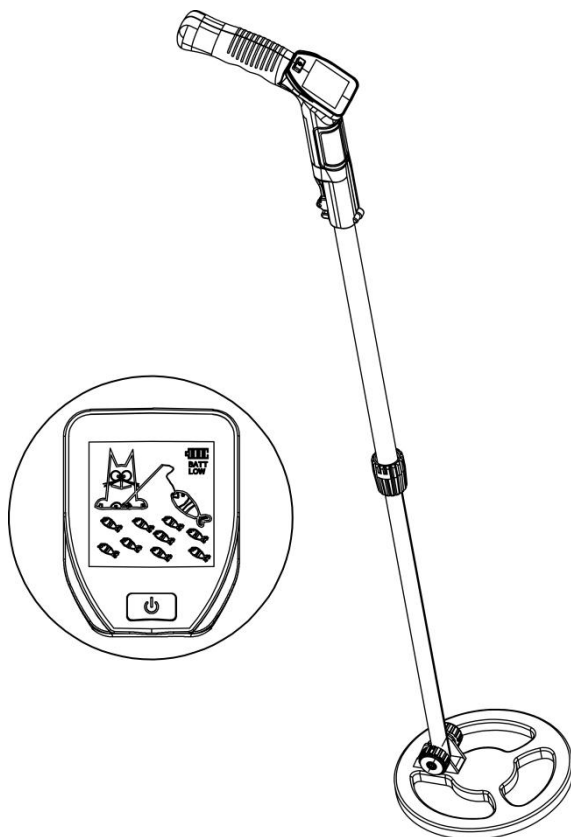
Operation:

1. Press the power switch to turn on the detector. The LCD will display the , indicating the detector is ready for operation.
2. Hold the detector in a comfortable position with the search coil parallel to a flat surface that has no metal objects.
3. Place a sample coin on the ground, then sweep the coil side to side to locate the sample. (Coins are not included.)
4. During searching, the LCD will display . When the detector finds a metallic object, a beep will sound and the LCD displays .
5. When the low battery icon appears  on the LCD, replace the battery.

española

Raddy MD65K Manual del usuario

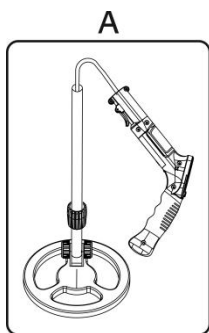
Detector de metales para niños



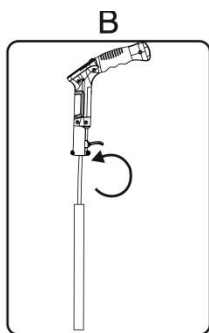
RoHS CE FC

Instrucciones de montaje:

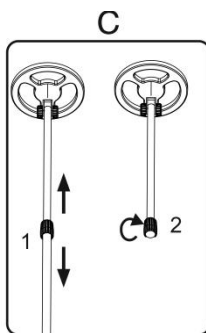
española



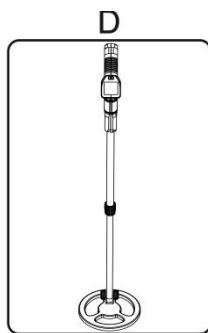
A. Identifica las 2 partes principales.



B. Inserte la varilla y asegúrela con el bloqueo de rotación.



C. 1. Extienda el vástago hasta la longitud deseada. 2. Apriete la tuerca de seguridad girándola en sentido contrario a las agujas del reloj.



D. Montaje completo: el detector está listo para usar.

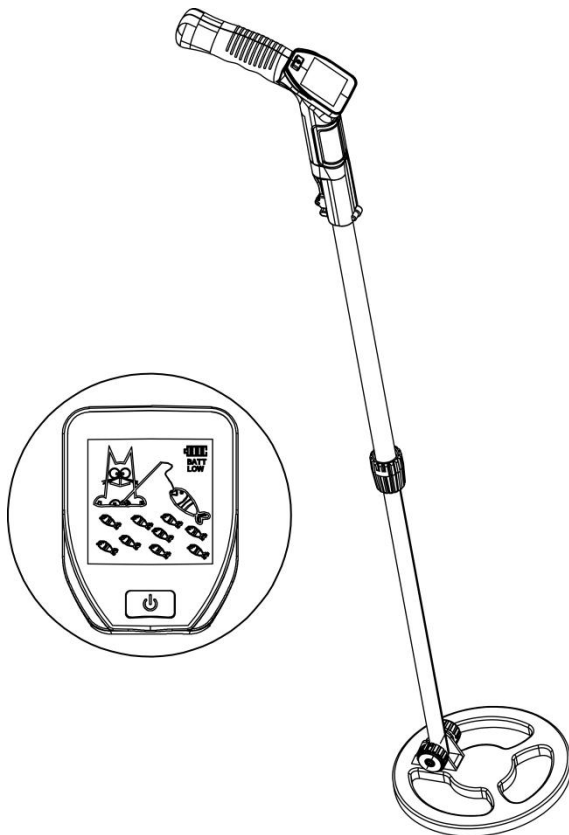
Operación:

1. Pulse el interruptor de encendido para encender el detector. La pantalla LCD mostrará la letra , lo que indica que el detector está listo para funcionar.
2. Sostenga el detector en una posición cómoda con la bobina de búsqueda paralela a una superficie plana sin objetos metálicos.
3. Coloque una moneda de muestra en el suelo y, a continuación, mueva la bobina de lado a lado para localizar la muestra. (Las monedas no están incluidas).
4. Durante la búsqueda, la pantalla LCD mostrará la letra . Cuando el detector encuentre un objeto metálico, sonará un pitido y la pantalla LCD mostrará la letra .
5. Cuando aparezca el icono de batería baja  en la pantalla LCD, reemplace la batería.

français

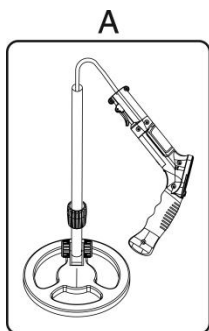
Raddy MD65K Manuel de l'utilisateur

Détecteur de métaux pour enfants

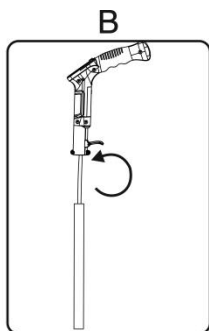


RoHS CE FC

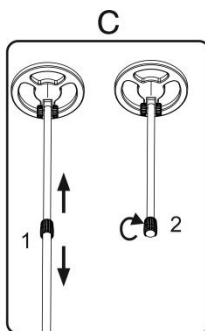
Instructions de montage:



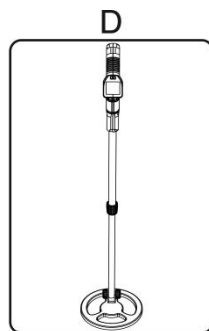
A. Identifier les 2 parties principales.



B. Insérez la tige et fixez-la à l'aide du verrou rotatif.



C. 1. Étendez la tige à la longueur souhaitée.
2. Serrez le contre-écrou en le tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.



D. Assemblage terminé — le détecteur est prêt à l'emploi.

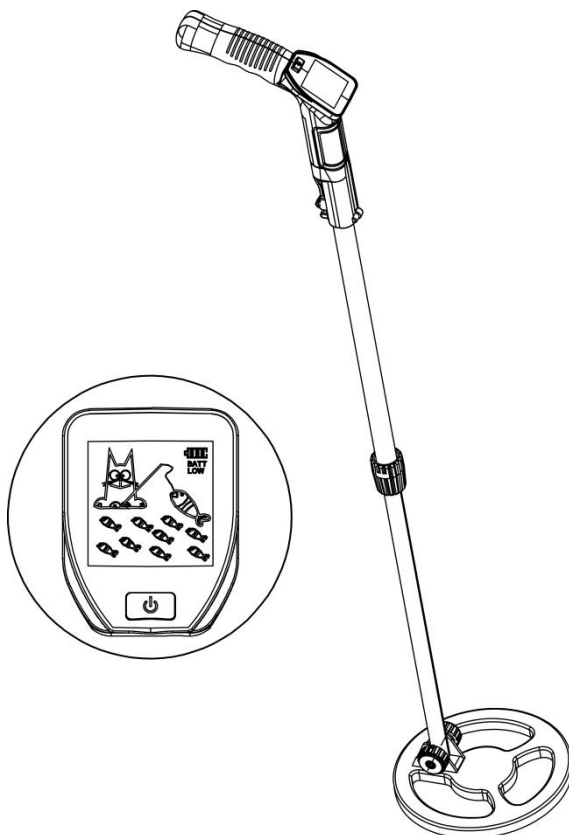
Opération:

1. Appuyez sur l'interrupteur pour allumer le détecteur. L'écran LCD affiche un , indiquant que le détecteur est prêt à fonctionner.
2. Maintenez le détecteur dans une position confortable, la bobine de recherche parallèle à une surface plane et exempte d'objets métalliques.
3. Placez une pièce de monnaie sur le sol, puis balayez la bobine d'un côté à l'autre pour localiser l'échantillon. (Pièces non incluses.)
4. Pendant la recherche, l'écran LCD affiche . Lorsque le détecteur trouve un objet métallique, un bip retentit et l'écran LCD affiche .
5. Lorsque l'icône de batterie faible  apparaît sur l'écran LCD, remplacez la batterie.

italiano

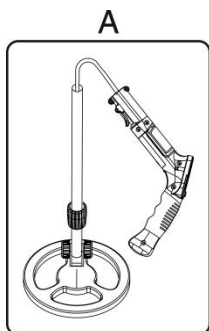
Raddy MD65K Manuale utente

Metal detector per bambini

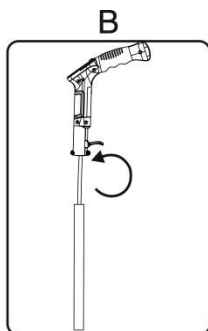


RoHS CE FC

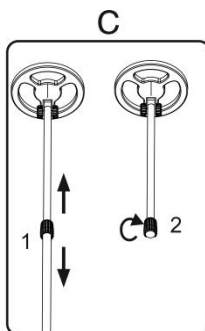
Istruzioni di montaggio:



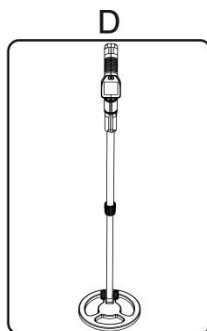
A. Identifica le 2 parti principali.



B. Inserire l'asta e fissarla con il blocco di rotazione.



C. 1. Estendere lo stelo fino alla lunghezza desiderata.
2. Serrare il controdado ruotandolo in senso antiorario.



D. Assemblaggio completato: il rilevatore è pronto per l'uso.

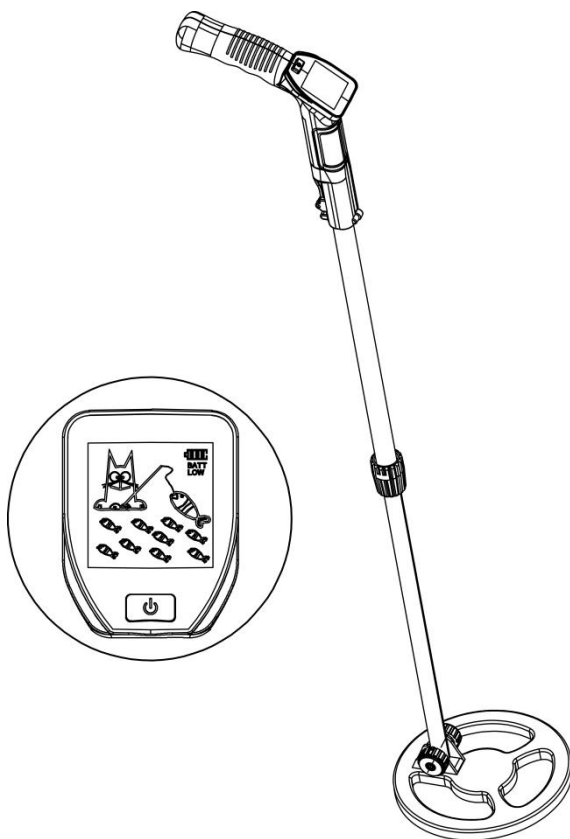
Operazione:

1. Premere l'interruttore di alimentazione per accendere il rilevatore. Il display LCD visualizzerà la lettera , indicando che il rilevatore è pronto per l'uso.
2. Tenere il metal detector in una posizione comoda con la piastra di ricerca parallela a una superficie piana priva di oggetti metallici.
3. Posizionare una moneta campione sul terreno, quindi muovere la piastra da un lato all'altro per individuare il campione. (Le monete non sono incluse.)
4. Durante la ricerca, il display LCD visualizzerà la lettera . Quando il metal detector rileva un oggetto metallico, verrà emesso un segnale acustico e il display LCD visualizzerà la lettera .
5. Quando sul display LCD compare l'icona di batteria scarica , sostituire la batteria.

Deutsch

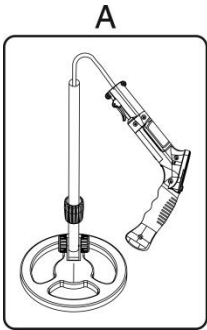
Raddy MD65K Benutzerhandbuch

Metalldetektor für Kinder

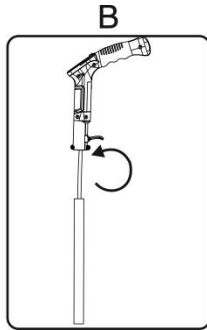


RoHS CE FC

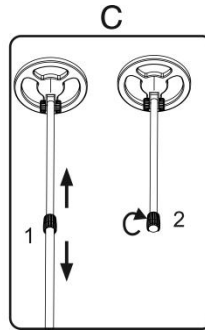
Montageanleitung:



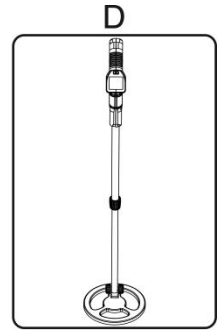
A. Identifizieren Sie die 2 Hauptteile.



B. Setzen Sie die Stange ein und sichern Sie sie mit der Drehsicherung.



C. 1. Verlängern Sie den Schaft auf die gewünschte Länge.
2. Ziehen Sie die Kontermutter fest, indem Sie sie gegen den Uhrzeigersinn drehen.



D. Montage abgeschlossen – der Detektor ist einsatzbereit.

Betrieb:

1. Drücken Sie den Netzschalter, um den Detektor einzuschalten. Auf dem LCD-Display erscheint die , die anzeigt, dass der Detektor betriebsbereit ist.
2. Halten Sie den Detektor in einer bequemen Position mit der Suchspule parallel zu einer ebenen Fläche ohne Metallgegenstände.
3. Legen Sie eine Probenmünze auf den Boden und bewegen Sie die Spule von einer Seite zur anderen, um die Probe zu lokalisieren. (Münzen sind nicht im Lieferumfang enthalten.)
4. Während der Suche zeigt das LCD-Display die . Wenn der Detektor einen metallischen Gegenstand findet, ertönt ein Piepton und das LCD-Display zeigt die .
5. Wenn das Symbol für niedrigen Batteriestand  auf dem LCD-Display erscheint, ersetzen Sie die Batterie.

Elektro- und Elektronikgeräte Informationen für private Haushalte

Das Elektro- und Elektronikgerätegesetz (ElektroG) enthält eine Vielzahl von Anforderungen an den Umgang mit Elektro- und Elektronikgeräten. Die wichtigsten sind hier zusammengestellt.

1. Getrennte Erfassung von Altgeräten

Elektro- und Elektronikgeräte, die zu Abfall geworden sind, werden als Altgeräte bezeichnet. Besitzer von Altgeräten haben diese einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Altgeräte gehören insbesondere nicht in den Hausmüll, sondern in spezielle Sammel- und Rückgabesysteme.

2. Batterien und Akkus sowie Lampen

Besitzer von Altgeräten haben Altbatterien und Altakkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Altgerät entnommen werden können, im Regelfall vor der Abgabe an einer Erfassungsstelle vom Altgerät zu trennen. Dies gilt nicht, soweit Altgeräte einer Vorbereitung zur Wiederverwendung unter Beteiligung eines öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträgers zugeführt werden.

3. Möglichkeiten der Rückgabe von Altgeräten

Besitzer von Altgeräten aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern oder Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgeben.

Rücknahmepflichtig sind Geschäfte mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m² für Elektro- und Elektronikgeräte sowie diejenigen Lebensmittelgeschäfte mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 m², die mehrmals pro Jahr oder dauerhaft Elektro- und Elektronikgeräte anbieten und auf dem Markt bereitstellen. Dies gilt auch bei Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln, wenn die Lager- und Versandflächen für

Elektro- und Elektronikgeräte mindestens 400 m² betragen oder die gesamten Lager- und Versandflächen mindestens 800 m² betragen. Vertreiber haben die Rücknahme grundsätzlich durch geeignete Rückgabemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zum jeweiligen Endnutzer zu gewährleisten.

Die Möglichkeit der unentgeltlichen Rückgabe eines Altgerätes besteht bei rücknahmepflichtigen Vertreibern unter anderem dann, wenn ein neues gleichartiges Gerät, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen erfüllt, an einen Endnutzer abgegeben wird. Wenn ein neues Gerät an einen privaten Haushalt ausgeliefert wird, kann das gleichartige Altgerät auch dort zur unentgeltlichen Abholung übergeben werden; dies gilt bei einem Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln für Geräte der Kategorien 1, 2 oder 4 gemäß § 2 Abs. 1 ElektroG, nämlich „Wärmeüberträger“, „Bildschirmgeräte“ oder „Großgeräte“ (letzte mit mindestens einer äußeren Abmessung über 50 Zentimeter). Zu einer entsprechenden Rückgabe-Absicht werden Endnutzer beim Abschluss eines Kaufvertrages befragt. Außerdem besteht die Möglichkeit der unentgeltlichen Rückgabe bei Sammelstellen der Vertreiber unabhängig vom Kauf eines neuen Gerätes für solche Altgeräte, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 Zentimeter sind, und zwar beschränkt auf drei Altgeräte pro Geräteart.

4. Datenschutz-Hinweis

Altgeräte enthalten häufig sensible personenbezogene Daten. Dies gilt insbesondere für Geräte der Informations- und Telekommunikationstechnik wie Computer und Smartphones. Bitte beachten Sie in Ihrem eigenen Interesse, dass für die Löschung der Daten auf den zu entsorgenden Altgeräten jeder Endnutzer selbst verantwortlich ist.

5. Bedeutung des Symbols „durchgestrichene Mülltonne“



Das auf Elektro- und Elektronikgeräten regelmäßig abgebildete Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass das jeweilige Gerät am Ende seiner Lebensdauer getrennt vom unsortierten Siedlungsabfall zu erfassen ist.

SAIN3 LLC
251 Little Falls Drive Wilmington,
New Castle, DE, 19808
www.iraddy.com
support@iraddy.com